

P5631S



SI | Termostatski ventil za radiator



Vsebina

Varnostna navodila in opozorila	2
Vsebina paketa	3
Tehnične specifikacije	3
Opis naprave	4
Namestitev	5
Osnovne nastavitve	6
Mobilna aplikacija	9
Upravljalni elementi in funkcije	11
Pogosta vprašanja o odpravljanju težav	15

Varnostna navodila in opozorila



Pred uporabo naprave preberite uporabniški priročnik.



Upoštevajte varnostna navodila iz priročnika.

- Pred uporabo izdelka pazljivo preberite uporabniški priročnik.
- Izdelka ne izpostavljajte neposredni sončni svetlobi, ekstremnemu mrazu in vlagi ter nenadnim temperaturnim spremembam. To bi lahko zmanjšalo natančnost odkrivanja.
- Izdelka ne nameščajte na mesta, ki so izpostavljeni vibracijam in udarcem – lahko pride do poškodb.
- Izdelka ne izpostavljajte prekomerni sili, udarcem, prahu, visokim temperaturam, dežju ali vlagi – to lahko povzroči okvaro, skrajša življenjsko dobo in deformira plastične dele.
- Izdelka ne izpostavljajte dežju ali visoki vlažnosti, kapljanju ali brizganju vode.
- Na izdelek ne postavljajte virov odprtega ognja, npr. prižgane sveče.
- Izdelka ne postavljajte na mesta z nezadostnim pretokom zraka.
- V prezračevalne odprtine izdelka ne vstavljajte nobenih predmetov.
- Ne posegajte v notranja električna vezja izdelka – s tem lahko poškodujete izdelek in samodejno razveljavite garancijo.
- Izdelek lahko popravlja le usposobljen strokovnjak.
- Izdelek očistite z mehko, rahlo vlažno krpo. Ne uporabljajte topil ali detergentov – lahko povzročijo korozijo plastičnih delov in poškodujejo električna vezja.
- Izdelka ne potaplajte v vodo ali druge tekočine.
- V primeru poškodb ali okvar na izdelku ne izvajajte popravil sami. V popravilo ga prinesite v trgovino, kjer ste ga kupili.
- Ta naprava ni namenjena osebam (vključno z otroki), ki jim telesna, senzorična ali duševna motnja ali pomanjkanje izkušenj in znanja onemogoča varno uporabo, razen če jih nadzoruje oseba, ki je odgovorna za njihovo varnost. Otroci morajo biti vedno pod nadzorom, da se ne igrajo z napravo.



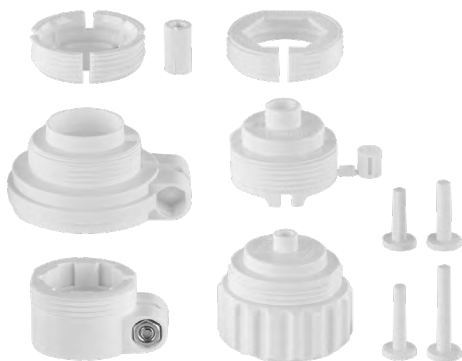


Vsebina paketa

Termostatski ventil za radiator

2 bateriji AA 1,5 V

Prilagojevalniki: RVA, RA, RVAL, Giacomini, Caleffi, M28×1,5



Tehnične specifikacije

Merjenje temperature:

Od 0 °C do 40 °C z ločljivostjo 0,1 °C

Nastavitev temperature:

Od 5 °C do 30 °C v korakih po 0,5 °C

Največji porabljeni tok: 100 mA

Največji hod ventila: 8 mm

Vgradne mere glave: M30 × 1,5 mm

Delovna temperatura: Od 0 °C do 40 °C

Komunikacijski protokol:

Wi-Fi 2,4 GHz, najv. 25 mW e.i.r.p.

ZigBee 3.0, 2,4 GHz, najv. 25 mW e.i.r.p.

Napajanje: 2 bateriji AA 1,5 V (priloženi)

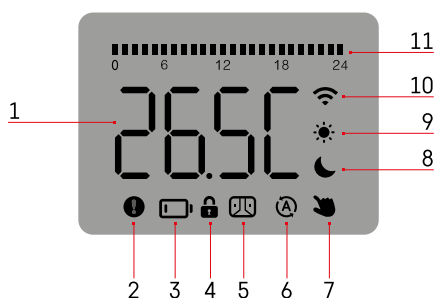




Opis naprave

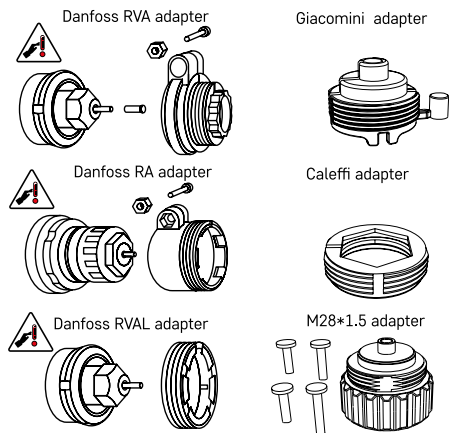
Opis termostatskega radiatorskega ventila

- 1 – gumbi + in –
- 2 – zaslon
- 3 – gumb za nastavitve
- 4 – gumb za izbiro načina temperature
- 5 – gumb za nastavev komfortne in varčne temperature
- 6 – matica
- 7 – pokrov baterije
- 8 – predal za baterije



Opis zaslona – ikone

- 1 – nastavitvena točka temperature
- 2 – opozorilo
- 3 – prazni bateriji
- 4 – otroška ključavnica
- 5 – odprto okno
- 6 – samodejni način
- 7 – ročni način in drugi izbrani načini
- 8 – varčna temperatura
- 9 – komfortna temperatura
- 10 – Wi-Fi povezava
- 11 – graf, ki prikazuje temperaturo skozi dan



Združljivost – pritrdilni adapter

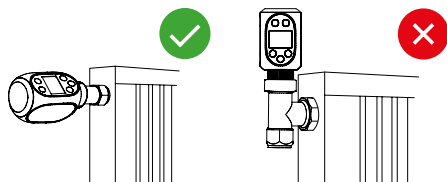
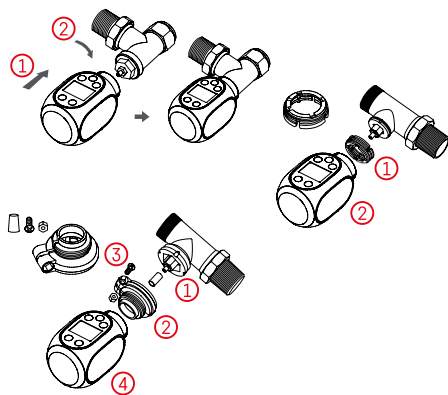
Ventil morda ni združljiv z nekaterimi glavami radiatorjev.

Prosimo, primerjajte svoj ventil s podatki, ki jih je navedel proizvajalec, in po potrebi uporabite ustrezen adapter.

Adapter namestite na ventil in ga vrtite, dokler ne zaskoči na svoje mesto.

Adapter pritrdite z vijakom, če je za to namenjen.





Namestitev

1. Ventil je zasnovan za vse vrste običajno dostopnih radiatorskih ventilov, pri čemer ni treba prekiniti kroženja toplote. Če termostatski ventil ni združljiv, ravnajte v skladu z navodili iz poglavja »Združljivost«.
2. Pred vgradnjo vstavite baterije v ventil. Stari termostatski ventil odstranite tako, da popustite matico na ventilu radiatorja. Namestite ventil na sprednjo stran in matico ročno privijte.

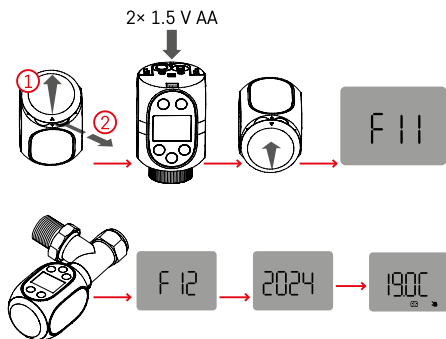
Opomba: Nosilec termostatskega ventila mora biti na sredini pritrjen na nosilec ventila radiatorja. Ventila se ne sme stiskati ali zatakni. Prepričajte se, da je zaslon v vgrajenem položaju dobro berljiv.

Vstavljanje/zamenjava baterij

Pokrovček baterije potisnite navzgor. V predal za baterije vstavite 2 bateriji AA po 1,5 V in namestite pokrov nazaj.

Opomba: Baterije so v termostatskem ventilu že vgrajene kot standardna oprema, iz prostora za baterije pa morate odstraniti izolacijski trak. Pri vstavljanju baterij pazite na pravilno polariteto. Uporabljajte samo 1,5-voltne alkalne baterije. Ne uporabljajte 1,2-voltnih akumulatorskih baterij; zaradi nižje napetosti lahko naprava ne deluje.





Osnovne nastavitve

Vstavite baterije v ventil; na zaslonu bo začela utripati oznaka F11. Počakajte, dokler ne preneha utripati in ostane na zaslonu.

Termostatski ventil namestite na ventil radiatorja, po potrebi uporabite adapter.

Pritisnite gumb » ⚙️ «; F12 bo začel utripati. Počakajte, da ventil zaključi postopek prilagajanja. Nato bodo začele utripati naslednje nastavitve: leto → datum → ura.

Za nastavev vrednosti uporabite gumba » — « in » + «; po meniju se premikajte z gumbom » ⚙️ «.

Nastavitev dneva/časa

Pritisnite in zadržite gumb ⚙️; nastavitev bo začela utripati.

Uporabite gumba » — « in » + « (gumba pridržite, da postopek poteka hitreje) za nastavitev naslednjih vrednosti: leto → dan → mesec → ura → minuta.

Nastavljeno vrednost potrdite s tipko » ⚙️ «.

Opomba: Nastavitve se konfigurirajo samodejno, takoj ko se termostatski ventil poveže z aplikacijo.

Nastavitev komfortne in varčne temperature

Pritisnite gumb 🌡️ ⚙️; nastavitev komfortne temperature ☀️ bo začela utripati. Večkrat pritisnite gumb —/+ , da nastavite želeno vrednost, nato pritisnite gumb 🌡️ ⚙️ za potrditev. Nastavitev varčne temperature 🌙 bo začela utripati. Večkrat pritisnite gumb —/+ , da nastavite želeno vrednost, nato pritisnite gumb 🌡️ ⚙️ za potrditev. Te nastavitve se bodo uporabljale v avtomatskem načinu.

Opomba: Komfortna temperatura za udobje mora biti vedno višja od varčne temperature.

Nastavitve načina za temperaturo

Termostatski ventil omogoča nastavitev več temperaturnih načinov.

Z večkratnim pritiskom na gumb » 🔄 « lahko preklapljate med avtomatskim načinom → načinom proti zamrzovanju → ročnim načinom.

Avtomatski način

Termostatski ventil bo uravnaval temperaturo v skladu z vnaprej nastavljenim programom udobnih in varčnih temperatur za cel teden ali za posamezne dneve.

Pritisnite gumb »  «; nastavitve za cel teden, pon→ned (1–7), bodo začele utripati. Druga možnost je, da večkrat pritisnete gumb » —« / »+ «, da izberete številko, ki ustreza določenemu dnevu:

Ponedeljek = 1, torek = 2, sreda = 3, četrtek = 4, petek = 5, sobota = 6, nedelja = 7.

Ko izberete dan, bo čas za nastavev komfortne temperature začel utripati. Večkrat pritisnite gumb » —« / »+ «, da nastavite čas začetka (v 10-minutnih korakih), nato potrdite s pritiskom na gumb »  «; čas za nastavev varčne temperature bo začel utripati.

Večkrat pritisnite gumb » —« / »+ «, da nastavite čas začetka, nato pa potrdite s pritiskom na gumb »  «; čas za nastavev komfortne temperature bo začel utripati. Po istem postopku dokončajte nastavitve za cel dan. Na ta način lahko nastavite največ 6 časovnih obdobj čez dan, pri čemer se komfortne in varčne temperature redno izmenjujejo.

Komfortna temperatura za udobje je na temperaturnem grafu označena s črnim poljem ■; varčna temperatura pa je označena s praznim poljem □.

Opomba: Če v avtomatskem načinu ročno spremenite temperaturo (na termostatu ali v aplikaciji), bo nova temperatura veljala do naslednje programirane spremembe temperature.

Način zaščite pred zamrzovanjem

Privzeta nastavev temperature je 5 °C; s ponavljajočim pritiskom na gumb » —« / »+ « lahko nastavev spreminjate v razponu od 5 do 15 °C, v korakih po 0,5 °C. Vrednost lahko prilagodite tudi v aplikaciji.

Ročni način

Ročno nastavljanje temperature. Večkrat pritisnite gumb » —« / »+ «, da nastavite želeno temperaturo. Vrednost lahko prilagodite tudi v aplikaciji.

Funkcija odprtega okna

Če termostatski ventil zazna nenaden padeč temperature (npr. ob odprtju okna ali vrat), se ventil zapre za 30 minut, na zaslonu pa začne utripati ikona »  «. Ko poteče nastavljen časovni rok ali ko zaprete okno, se ventil samodejno ponovno odpre.

Opomba: To je mogoče nastaviti le v aplikaciji.

Prikaz trenutne temperature v prostoru

Dolgo pritisnite gumb »   «; na zaslonu se bo prikazala izmerjena temperatura. Če se želite vrniti, pritisnite gumb »  « ali počakajte 4 minute. Temperatura se prikaže tudi v aplikaciji.

Otroška ključavnica

Približno 3 sekunde hkrati držite gumba   in . Vsi gumbi bodo zaklenjeni, na zaslonu pa se bo prikazala ikona »  «.

Za odpravo zaklepanja približno 3 sekunde hkrati držite gumba   in . To je mogoče nastaviti tudi v aplikaciji.

Umerjanje sobne temperature

Približno 3 sekunde hkrati držite gumba   in .

Uporabite gumba — in +, da nastavite želeno vrednost (od -5,0 °C do +5,0 °C, v korakih po 0,1 °C).

Za potrditev pritisnite gumb .

Senzor temperature, ki meri temperaturo okolja, se nahaja v ohišju termostatskega ventila, ki je nameščen na radiatorju. Zato je lahko izmerjena temperatura višja od temperature v drugih delih prostora. Umerjanje sobne temperature se uporablja na primer, če termostatski ventil prikazuje 21 °C, vi pa želite, da prikazuje 20 °C. V tem primeru je treba vrednost umerjanja nastaviti na -1 °C. To je mogoče nastaviti tudi v aplikaciji.

Umerjanje termostatskega radiatorskega ventila

Približno 3 sekunde hkrati držite gumba  in .

Na zaslonu bo začela utripati oznaka F11; počakajte, dokler ne preneha utripati in ostane prikazana na zaslonu.

Pritisnite gumb »  <; F12 bo začel utripati. Počakajte, da ventil zaključi postopek prilagajanja.

To je mogoče nastaviti tudi v aplikaciji.

Opomba: Termostatski ventil samodejno izvede umerjanje enkrat na teden ter ob novi namestitvi.

Pred začetkom umerjanja je treba termostatski ventil pravilno namestiti.

Vrtanje zaslona

Z dolgim pritiskom na gumb »  « lahko zasukate prikaz temperature in temperaturni graf za 180°.

Ponovno pritisnite in pridržite gumb »  «, da se vrnete k prejšnjemu načinu prikazovanja.



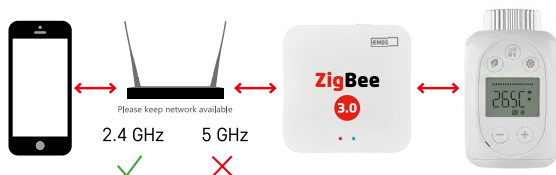
Mobilna aplikacija



Termostatski ventil je mogoče upravljati z mobilno aplikacijo za iOS ali Android. Prenesite aplikacijo EMOS GoSmart za svojo napravo.

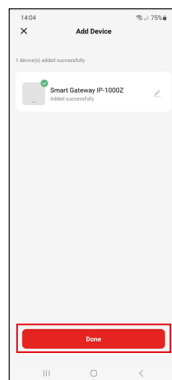
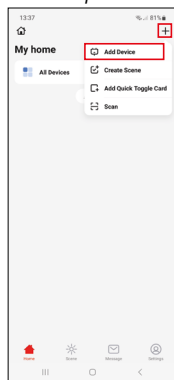
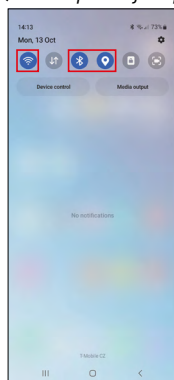
Če ste aplikacijo že uporabljali, tapnite tipko Prijava. V nasprotnem primeru tapnite tipko Registracija in se registrirajte.

Pozor: Da bi napravo upravljali prek mobilne aplikacije, jo je treba povezati z ZigBee-vmesnikom.



Povezovanje ZigBee-vmesnika z aplikacijo

(Če že uporabljate prehod, ta korak preskočite)



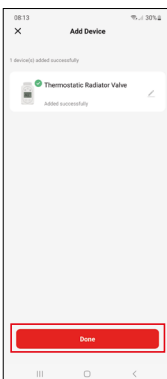
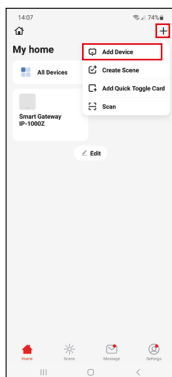
V vmesnik priključite napajalni kabel in na mobilni napravi vklopite povezavo GPS in Bluetooth. V aplikaciji tapnite Dodaj napravo.

Tapnite seznam GoSmart na levi strani in nato ikono Smart Multi Gateway IP-1000Z.

Sledite navodilom v aplikaciji in vnesite ime in geslo za svoje omrežje Wi-Fi s frekvenco 2,4 GHz. Prehod se bo z aplikacijo povezal v 2 minutah.

Opomba: Če se vmesnik ne uspe povezati, postopek ponovite in nastavitve preverite v navodilih za vmesnik. Omrežja Wi-Fi s frekvenco 5 GHz niso podprta.

Povezovanje termostatskega ventila z aplikacijo

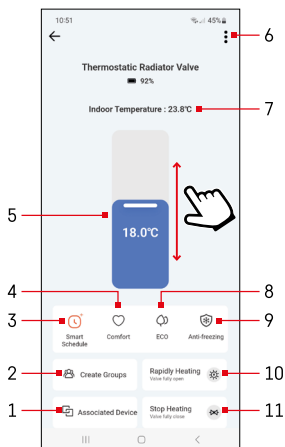


Hkrati pritisnite in pridržite tipki – in +; ikona Wi-Fi bo začela utripati. V aplikaciji tapnite Dodaj napravo. Izberite povezano ZigBee-vmesnikom.

Tapnite seznam GoSmart na levi strani in nato ikono termostatskega ventila za radiator P5631S. Sledite navodilom v aplikaciji in vnesite ime in geslo za svoje omrežje Wi-Fi s frekvenco 2,4 GHz. Povezovanje z aplikacijo bo zaključeno v 2 minutah. Za stalno se bo prikazala ikona Wi-Fi.

Opomba: Če se termostatski ventil ne more seznaniti, postopek ponovite. Omrežja Wi-Fi s frekvenco 5 GHz niso podprta.

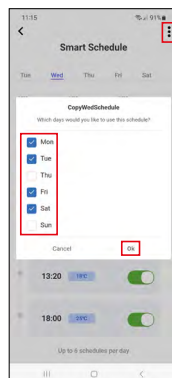
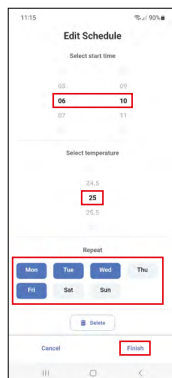




Upravljalni elementi in funkcije

- 1 – Funkcija za ustvarjanje skupin
Omogoča skupinsko krmiljenje skupine termostatskih ventilov.
- 2 – Povezane naprave
Omogoča ustvarjanje scenarija, na primer za termometer, senzor za vrata in okna ali PIR-senzor.
- 3 – Samodejni mode
- 4 – Način udobja
- 5 – Nastavitev temperature,
Drnsnik za regulacijo temperature
- 6 – Nastavitve
- 7 – Sobna temperatura
- 8 – Način ECO
- 9 – Način zaščite pred zamrzovanjem
- 10 – Hitro segrevanje (ojačitev)
- 11 – Zaustavitev ogrevanja

Avtomatski način



Regulacija temperature v skladu z vnaprej nastavljenim programom na termostatski glavi, ki se samodejno sinhronizira z aplikacijo.

Na dan lahko nastavite največ 6 časovnih obdobij, tj. temperaturnih sprememb. Če želite dodati časovno obdobje, tapnite želeni dan in nato v spodnjem desnem kotu tapnite »+«. Nastavite čas začetka → temperaturo → izberite dneve in v spodnjem desnem kotu tapnite »Dokončaj«. Če tapnete ikono koša, se izbrano časovno obdobje izbriše.

Če želite onemogočiti le določeno časovno obdobje, tapnite ikono drsnika; barva se bo spremenila v sivo. Če želite program kopirati iz enega dneva na druge dneve, v nastavitvah dneva v zgornjem desnem kotu tapnite ikono »•••«, izberite druge dneve in potrdite s tapom na »OK«.

Opomba: Vsaka sprememba avtomatskega načina na termostatski glavi bo samodejno prevladala nad nastavitvami v aplikaciji.

Način udobja

Hitra možnost za zvišanje temperature; drsnik premaknite navzgor ali navzdol, da nastavite želeno vrednost.

Način ECO

Hitra možnost za znižanje temperature; drsnik premaknite navzgor ali navzdol, da nastavite želeno vrednost.

Način zaščite pred zamrzovanjem

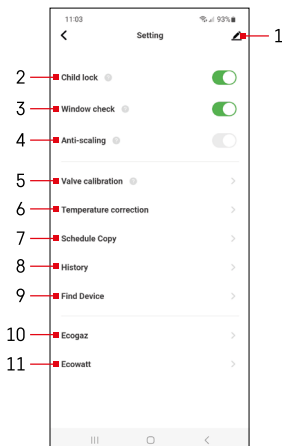
Privzeta nastavljena temperatura je 5 °C; drsnik premaknite navzgor ali navzdol, da nastavite želeno vrednost. Nastavitve lahko prilagodite tudi neposredno na termostatskem ventilu.

Hitro segrevanje (ojačitev)

Termostatski ventil popolnoma odpre ventil radiatorja. Če želite preklicati, tapnite ikono drugega načina nastavitve temperature.

Ustavite ogrevanje

Termostatski ventil popolnoma zapre ventil radiatorja. Če želite preklicati, tapnite ikono drugega načina nastavitve temperature.



Nastavitve

1 – [Napredne nastavitve](#)

2 – Otroška ključavnica

3 – Funkcija odprtega okna

4 – Zaščita pred vodnim kamnom

Termostatski ventil samodejno odpira in zapira ventil radiatorja enkrat na mesec (v maju, juniju, juliju in avgustu), da prepreči nabiranje vodnega kamna.

Opomba: Ta funkcija je trajno omogočena in je ni mogoče onemogočiti.

5 – Umerjanje termostatskega ventila

6 – [Umerjanje sobne temperature](#)

7 – [Kopirajte nastavitve s termostatskega ventila na drug termostatski ventil](#)

8 – [Zgodovina](#)

9 – Poišči napravo

Vrednost temperature na zaslonu bo utripala približno 20 sekund. Uporabite to, če ste pozabili, kje je naprava nameščena.

10 – Ecogaz

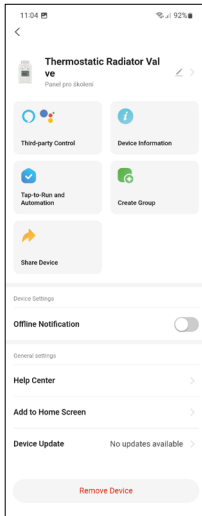
Informacijski sistem o tlaku v plinskem omrežju v Franciji. Cilj je spodbuditi potrošnike, da v kritičnih zimskih mesecih varčujejo s plinom.

Opomba: velja le za francoski trg.

11 – Ecowatt

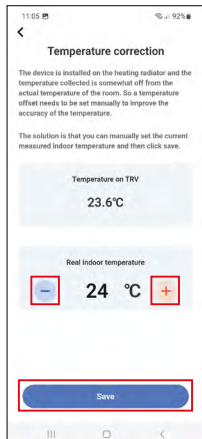
Informacijski sistem, ki opozarja na preobremenitve električnega omrežja v Franciji. Cilj je spodbuditi potrošnike k varčevanju z električno energijo.

Opomba: velja le za francoski trg.

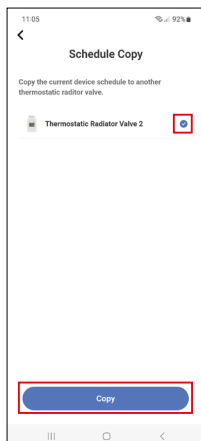


Napredne nastavitve

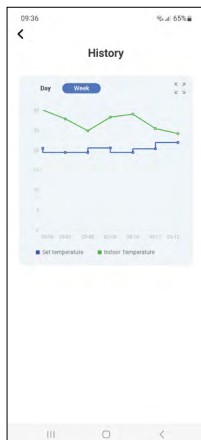
- **Zunanji nadzor** – Povezava z glasovnim asistentom.
- **Informacije naprave** – Osnovne informacije o napravi.
- **Tap-To-Run and Automation** – Prizori in avtomatizacije, dodeljeni napravi.
- **Ustvarjanje skupine** – Ustvari skupino podobnih naprav.
- **Deljenje naprave** – Deli nadzor naprave z drugo osebo.
- **Obvestilo brez povezave** – Obvestilo, ko je naprava več kot 8 ur brez povezave (npr. zaradi izpada električne energije).
- **Center za pomoč** – Prikaže pogosto zastavljena vprašanja in njihove rešitve ter ponuja možnost, da nam neposredno pošljete vprašanje/predlog/povratne informacije.
- **Dodajanje na domači zaslon** – Dodajanje ikone naprave na začetni zaslon telefona.
- **Posodobitev naprave** – Posodobi napravo.
- **Odstrani napravo** – Napravo odstrani iz aplikacije.



Umerjanje sobne temperature



Kopirajte nastavitve s termostatskega ventila na drug termostatski ventil



Zgodovina

Prikaže graf nastavljenе in izmerjene temperature v zadnjih največ 7 dneh.



Pogosta vprašanja o odpravljanju težav

Termostatski ventil ne deluje pravilno; na zaslonu se prikaže ikona » «

- Preverite napetost baterij; morda so izpraznjene, v tem primeru jih zamenjajte z novimi (pred vstavitvijo novih baterij počakajte 30 sekund).
- Ventil je morda stisnjen ali zataknen; preverite, ali je pravilno nameščen in ali je bil uporabljen pravi adapter; nato ponovite postopek prilagajanja.
- Ventil radiatorja je morda zataknen ali zamašen z vodnim kamnom; ventil je treba kalibrirati.
- Preverite, ali ZigBee-vmesnik deluje pravilno, in preizkusite brezžično komunikacijo med ZigBee-vmesnikom in termostatskim ventilom.
- Preizkusite delovanje povezave Wi-Fi.
- Če se ikona Wi-Fi  ne prikaže na zaslonu ali utripa, ponovite povezovanje z aplikacijo.
- Preverite, ali je zelena temperatura na termostatu pravilno nastavljena. Če je nastavljena temperatura nižja od trenutne sobne temperature, termostatski ventil ne bo odprl ventila radiatorja.



GARANCIJSKI LIST

1. Firma in naslov sedeža garanta: EMOS SI, d.o.o., Rimska cesta 92, 3311 Šempeter v Savinjski dolini

2. Datum dobave blaga: _____

3. Podatki, ki identificirajo blago:

ZNAMKA: _____

TIP: _____

4. Garant jamči za lastnosti ali brezhibno delovanje v garancijskem roku, ki začne teči z dobavo blaga potrošniku.

5. Pravice potrošnika, če blago nima lastnosti navedenih v garancijskem listu:

Če blago, za katero je izdana obvezna garancija, ne izpolnjuje specifikacij ali nima lastnosti, navedenih v garancijskem listu ali oglaševalskem sporočilu, lahko potrošnik najprej zahteva odpravo napak. Če napake niso odpravljene v skupno 30 dneh od dneva, ko je proizvajalec ali pooblaščen servis od potrošnika prejel zahtevo za odpravo napak, mora proizvajalec potrošniku brezplačno zamenjati blago z enakim, novim in brezhibnim blagom. Rok iz prejšnjega odstavka se lahko podaljša na najkrajši čas, ki je potreben za dokončanje popravila ali zamenjave, vendar za največ 15 dni. Pri določitvi podaljšane roka se upoštevajo narava in kompleksnost blaga, narava in resnost neskladnosti ter napor, ki je potreben za dokončanje popravila ali zamenjave. O številu dni za podaljšanje roka in razlogih za njegovo podaljšanje proizvajalec obvesti potrošnika pred potekom roka 30 dni.

Če proizvajalec v roku 30 oz. 45 dni v primeru podaljšanja roka ne popravi ali ne zamenja blaga z novim, lahko potrošnik zahteva vračilo celotne kupnine od proizvajalca ali zahteva sorazmerno znižanje kupnine.

Če potrošnik zahteva sorazmerno znižanje kupnine, je znižanje kupnine sorazmerno zmanjšanju vrednosti blaga, ki ga je potrošnik prejel, v primerjavi z vrednostjo, ki bi jo imelo blago, če bi bilo skladno.

Ne glede na zgoraj navedeno lahko potrošnik zahteva vračilo plačanega zneska od proizvajalca, če se neskladnost pojavi v manj kot 30 dneh od dobave blaga. Za zamenjano blago ali zamenjan bistveni del blaga z novim proizvajalec izda nov garancijski list.

Proizvajalec oziroma pooblaščen servis lahko potrošniku za čas popravila blaga, za katero je bila izdana obvezna garancija, zagotovi brezplačno uporabo podobnega blaga.

Če proizvajalec potrošniku ne zagotovi nadomestnega blaga v začasno uporabo, ima potrošnik pravico uveljavljati škodo, ki jo je utrpel, ker blaga ni mogel uporabljati od trenutka, ko je zahteval popravilo ali zamenjavo, do njune izvršitve.

Stroške za material, nadomestne dele, delo, prenos in prevoz izdelkov, ki nastanejo pri odpravljanju okvar oziroma nadomestitvi blaga z novim, plača proizvajalec.

6. Postopek, ki ga mora potrošnik uporabiti za uveljavljanje garancije:

Potrošnik obvesti garanta pisno po pošti, po e-pošti ali osebno pri pooblaščenem servisu s predložitvijo dokazil o veljavnosti garancije in nemudoma omogoči pregled blaga.

Ob prijavi mora priložiti kopijo računa o nakupu in natančno navesti razloge oziroma zahtevke.

V primeru upravičenega zahtevka bo podjetje najkasneje v roku osmih (8) delovnih dni odgovorilo stranki glede rešitve reklamacije.

7. Rok za rešitev zahtevka: 30 dni z možnostjo podaljšanja za največ 15 dni.

8. Trajanje garancijskega roka: 12 mesecev.

9. Ozemeljsko območje veljavnosti garancije: Slovenija.

10. Opozorilo, potrošnik ima zakonsko pravico, da zoper prodajalca v primeru neskladnosti blaga brezplačno uveljavlja jamčevalne zahtevke in da garancija ne izključuje pravic potrošnika, ki izhajajo iz obveznega jamstva za skladnost blaga.

11. Garant zagotavlja potrošniku vzdrževanje, nadomestne dele in priklopne aparate še tri leta po poteku garancije

Pooblaščen serviser: EMOS SI, d.o.o., Rimska cesta 92, 3311 Šempeter v Savinjski dolini

Tel: +386 8 205 17 21 ; E-mail: reklamacije@emos-si.si

GB | Hereby, EMOS spol. s r.o., declares that the radio equipment type P5631S is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: <http://www.emos.eu/download>.

CZ | Tímto EMOS spol. s r.o. prohlašuje, že typ rádiového zařízení P5631S je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na těchto internetových stránkách <http://www.emos.eu/download>.

Zařízení lze provozovat na základě všeobecného oprávnění č. VO-R/10/05.2025-5 v platném znění.

SK | EMOS spol. s r.o. týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu P5631S je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ. Úplné EÚ vyhlásenie o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese: <http://www.emos.eu/download>.

PL | EMOS spol. s r.o. niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego P5631S jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: <http://www.emos.eu/download>

 Zgodnie z przepisami Ustawy o ZSEiE zabronione jest umieszczanie łącznie z innymi odpadami zużytego sprzętu oznakowanego symbolem przekreślonego kosza. Użytkownik, chcąc pozbyć się sprzętu — elektronicznego i elektrycznego, jest zobowiązany do oddania go do punktu zbierania zużytego sprzętu. W sprzęcie nie znajdują się składniki niebezpieczne, które mają szczególnie negatywny wpływ na środowisko i zdrowie ludzi. Obecność w sprzęcie niebezpiecznych substancji, mieszanin oraz części składowych ma potencjalny (szkodliwy) wpływ dla środowiska i zdrowie ludzi.

HU | EMOS spol. s r.o. igazolja, hogy a P5631S típusú rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU iránynyelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetes címen: <http://www.emos.eu/download>.

SI | EMOS spol. s r.o. potrjuje, da je tip radijske opreme P5631S skladen z Direktivo 2014/53/EU. Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu: <http://www.emos.eu/download>

RS|HR|BA|ME | EMOS spol. s r.o. ovime izjavljuje da je radijska oprema tipa P5631S u skladu s Direktivom 2014/53/EU Cjeloviti tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: <http://www.emos.eu/download>.

DE | Hiermit erklärt EMOS spol. s r.o., dass der Funkanlagentyp P5631S der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: <http://www.emos.eu/download>.

UA | Цим підприємство EMOS spol. s r.o. проголошує, що тип радіообладнання P5631S відповідає Директивам 2014/53/EU. Повний текст ЄС проголошення про відповідність можна знайти на цьому сайті <http://www.emos.eu/download>.

RO|MD | Prin prezenta, EMOS spol. s r.o. declară că tipul de echipamente radio P5631S este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE. Textul integral al declarației UE de conformitate este disponibil la următoarea adresă internet: <http://www.emos.eu/download>.

LT | Aš, EMOS spol. s r.o. patvirtinu, kad radio įrenginių tipas P5631S atitinka Direktyvą 2014/53/ES. Visas ES atitikties deklaracijos tekstas prieinamas šiuo interneto adresu: <http://www.emos.eu/download>.

LV | Ar šo EMOS spol. s r.o. deklarē, ka radioiekārtā P5631S atbilst Direktīvai 2014/53/ES. Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šādā interneta vietnē: <http://www.emos.eu/download>.

EE | Käesolevaga deklareerib EMOS spol. s r.o. et käesolev raadioseadme tüüp P5631S vastab direktiivi 2014/53/EL nõuetele. ELi vastavusdeklaratsiooni täielik tekst on kättesaadav järgmisel internetiaadressil: <http://www.emos.eu/download>.

BG | С настоящото EMOS spol. s r.o. декларира, че този тип радиосъоръжение P5631S е в съответствие с Директива 2014/53/ЕС. Цялостният текст на ЕС декларацията за съответствие може да се намери на следния интернет адрес: <http://www.emos.eu/download>.

FR|BE | Le soussigné, EMOS spol. s r.o., déclare que l'équipement radioélectrique du type P5631S est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante: <http://www.emos.eu/download>.

IT | Il fabbricante, EMOS spol. s r.o. dichiara che il tipo di apparecchiatura radio P5631S è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: <http://www.emos.eu/download>.

NL | Hierbij verklaar ik, EMOS spol. s r.o., dat het type radioapparatuur P5631S conform is met Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres: <http://www.emos.eu/download>.

ES | Por la presente, EMOS spol. s r.o. declara que el tipo de equipo radioeléctrico P5631S es conforme con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente: <http://www.emos.eu/download>.

PT | O(a) abaixo assinado(a) EMOS spol. s r.o. declara que o presente tipo de equipamento de rádio P5631S está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto integral da declaração de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet: <http://www.emos.eu/download>.

GRICY | Με την παρούσα ο/η EMOS spol. s r.o. δηλώνει ότι ο ραδιοεξοπλισμός P5631S πληροί την οδηγία 2014/53/ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη ιστοσελίδα στο διαδίκτυο: <http://www.emos.eu/download>.

SE | Härmed försäkrar EMOS spol. s r.o. att denna typ av radioutrustning P5631S överensstämmer med direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande webbadress: <http://www.emos.eu/download>.

FI | EMOS spol. s r.o. vakuuttaa, että radiolaitetyypin P5631S on direktiivin 2014/53/EU mukainen. EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen täysimittainen teksti on saatavilla seuraavassa internetosoitteessa: <http://www.emos.eu/download>.

DK | Hermed erklærer EMOS spol. s r.o., at radioudstyrstypen P5631S er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. EU-overensstemmelseserklæringens fulde tekst kan findes på følgende internetadresse: <http://www.emos.eu/download>.